



こんにちは！

C'est déjà l'été ! L'année 2009-2010 se termine ; merci à tous ceux qui, cette année encore, ont participé aux activités de l'association et nous ont aidé à faire en sorte que Japon & Culture soit ce qu'elle est ! Nous espérons vous retrouver nombreux en septembre ! D'ici-là n'oubliez pas votre manuel de japonais dans le fond d'un tiroir ^^...

Vacances obligent, la prochaine newsletter vous sera envoyée début septembre.

10 ans de l'asso !

Une grande fête en perspective



10 ans que Japon & Culture existe ! Créée durant l'été 2000 l'association n'a cessé depuis de se développer pour devenir aujourd'hui une des plus importantes et une des plus actives associations franco-japonaises de tout l'hexagone !

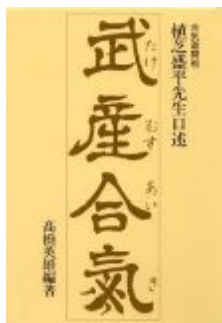
10 ans cela se fête ! alors nous vous préparons une fête qui se tiendra le vendredi 1^{er} octobre 2010. Réservez d'ores et déjà cette date dans votre agenda !

La fête sera ouverte à tous : membres actuels et anciens membres, partenaires, sympathisants.... Les détails vous seront donnés dans la newsletter de septembre.

PARUTION : LES CARNETS DE TAKEMUSU AIKI

dès le 1^{er} juin

Beaucoup d'entre-vous savent que la maison d'édition lilloise "Les éditions du Cénacle" ont publié il y a quelques temps les mémoires de madame Hashizume, survivante d'Hiroshima que l'association a invitée à plusieurs reprises pour témoigner à Lille. C'est d'ailleurs suite à sa première visite à Lille que son autobiographie avait été traduite par Pierre Régner, directeur de l'association (www.livre-hiroshima.com). Vous savez peut-être moins que cette maison d'édition publie également un ouvrage intitulé *Takemusu Aiki* qui, en plusieurs volumes, présente la traduction de conférences de UESHIBA Morihei, fondateur de l'aikidō.



Ce mois-ci paraît en outre le premier volume des "*Carnets de Takemusu Aiki*", carnets d'étude fondamentale sur la pensée du fondateur de l'aikidō. Ce premier volume intitulé "Le corps et le sabre selon Ueshiba Morihei", contient notamment la traduction d'un texte inédit de Maître Ueshiba sur l'origine de sa technique de sabre ainsi qu'un article de Pierre Régner sur la conception et la symbolique du corps dans le Shingon, école du bouddhisme ésotérique japonais que le fondateur de l'aikidō étudia durant de nombreuses années.

Pour en savoir plus : www.takemusu-aikido.com

STAGE DE BUTÔ

12 et 13 juin

Les 12 et 13 juin, un stage de Butô est organisé à Lille avec une artiste japonaise. Ce stage est ouvert à tous, aucun niveau préalable requis.

Tarif 85€ / 70€ (étudiant).

Le stage assuré à partir de 8 personnes, 20 participants maximum.

Renseignements et inscriptions : matoeu@gmail.com / 06 79 99 75 91

Pour en savoir plus sur Ôta Yûko, l'artiste qui anime le stage, <http://millenary-euphoria.net>



CONCERT SHIBUSA SHIRAZU ORCHESTRA

Samedi 12 juillet à Calais

Cette année, le Festival de la Côte d'Opale programme l'orchestre *Shibusa Shirazu* le jeudi 12 juillet au théâtre municipal de Calais à 20h45.

Véritable ovni scénique, cet orchestre allie musiciens, danseurs et chanteurs autour d'un répertoire musical éclectique et électrique. Toutes les familles d'instruments y sont représentées, des vents, des cuivres, des cordes en passant par les percussions ou les claviers. En plus, d'une prouesse instrumentale et physique, cette troupe offre un somptueux jeu de lumières.

Allez les voir sur Youtube !

http://www.youtube.com/watch?v=c_l8RXpYYjA

ATTENTION : 10 places gratuites pour le concert à gagner pour les premiers à nous envoyer un mail ! (ces places gratuites sont réservées aux membres de l'association, une seule place par personne)

Pour découvrir l'intégralité du programme du Festival de la Côte d'Opale, vous pouvez visiter le site <http://www.festival-cotedopale.fr>



COURS 2010-2011

Cours de japonais, calligraphie, origami...

Pensez à réserver vos places en vous inscrivant !

L'association sera fermée durant l'été (du 15 juin au 15 août) mais le courrier sera réceptionné et les inscriptions seront traitées par ordre d'arrivée à partir de la deuxième semaine d'août.

Vous pouvez naturellement trouver l'essentiel des informations sur le site de l'association.

Les horaires et tarifs sont résumés dans la fiche d'inscription, voir site de l'association :

http://www.japon-culture.com/images/Fiche_inscription_AJC_10-11.pdf

Partenaires de l'asso !

Être membre de l'association c'est aussi bénéficier de nombreux tarifs réduits ! Voici la liste de nos partenaires... liste qui ne cesse de croître !

Attention : certaines de ces offres sont soumises à conditions (pour le détail des conditions et la liste complète de nos partenaires, voir page des 'Bonnes Affaires' du site de l'association sur www.japon-culture.com ou nous contacter au 03 20 30 71 79)

Aikido Nord – Club d'aikidô et de katsugen-undô

50 % de réduction - www.etude-japonaise.com - Lille - 03 28 52 31 91

UKKN - Karaté Club Roubaix – Club de karaté Uechi-ryû

30 % de réduction - www.ukkn.org - Salle P. de Coubertin, Av. du Parc des Sports à Roubaix – 06 70 04 73 76

Shilla – Epicerie japonaise

15 % de réduction - www.shillaeurope.com - Overijse (Bruxelles) - +32 (0)2 7672093

Vaisselle-japonaise.fr – L'art de la table japonaise sur internet

10 % de réduction – www.vaisselle-japonaise.fr - La Ville Rue 22980 St Méloir des Bois - 06 98 27 35 87

Nomilie Language School – Chambre d'hôtes et école de langue à Fukuoka (Kyûshû)

10 % de réduction – <http://nomielanguageschool.schools.officelive.com> - Fukuoka-shi - +81 92 215 0835

Mademoiz'ailes – Boutique d'accessoires et décoration d'intérieur

10 % de réduction - <http://mademoiz.ailes.over-blog.com> - 202 rue Jean Jaurès à V. d'Ascq - 03 20 82 61 49

Oishi – Traiteur japonais – Vente à emporter sushi, sashimi, ...

10 % de réduction - www.oishi.fr - 67 rue des Tanneurs à Lille - 03 28 07 31 76

Maison de Thé Cha Yuan – Maison et salon de thé
10 % de réduction - 8 rue St Jacques à Lille - 03 28 52 43 70

Restaurant Akira – Restaurant spécialités japonaises
10 % de réduction - www.akira-restaurant.com - 151 rue du Molinel à Lille - 03 20 54 47 05

Manga no Yume – Librairie manga + goodies
10 % de réduction - www.manganoyume.com - 8 rue Georges Maertens à Lille - 03 20 12 05 11

Akino Futon – Futon et décoration d'intérieur japonisante
10 % de réduction - 172 rue Gambetta à Lille - 03 20 07 55 87

Jardin japonais – Vente en ligne d'accessoires pour jardins japonais
8 % de réduction - www.jardinjaponais.fr

Editions du Cénacle – Maison d'édition spécialisée Japon
5 % de réduction - www.editionsducenacle.com - 43 avenue du Peuple Belge à Lille - 09 52 26 87 71

Espace Langue Tôkyô – Ecole de langue à Tôkyô
5 % de réduction - www.espacelanguetokyo.com - Tôkyô - + 81 3 3486 0120

Bazar du Bizarre – Vente de manga et produits dérivés
5 % de réduction - www.bazardubizarre.com - 24 rue des Ponts de Comines à Lille - 03 20 55 56 65

Restaurant le Tokyo – Restaurant spécialités japonaises
5 % de réduction - 55 rue Nationale à Lille - 03 20 12 98 88

Style du Japon – Vente en ligne de produits japonais
5 % de réduction - www.style-du-japon.fr - 76 rue Ranelagh à Paris – 06 14 57 66 71

Voyageurs du Monde Lille – Agence de voyage spécialiste du voyage sur mesure
5 % de réduction sur la librairie - www.vdm.com - 147 boulevard de la Liberté à Lille - 03 20 06 76 30

Shiatsu - Caroline Bacquaert – Massage shiatsu
5 % de réduction sur séance d'essai - www.shiatsu-lille.fr - 43 rue Jacquemars-Giélée à Lille - 06 10 32 18 29

Librairie V.O. – Librairie spécialisés dans les livres en langues étrangères (dont japonais)
5 % de réduction - www.librairievo.com - 36 rue de Tournai à Lille - 03 20 14 33 96

Librairie Tirloy – Librairie indépendante
5 % de réduction - www.tirloy.fr - 62 rue Esquermoise à Lille - 03 20 55 37 09

Zafu-shop.com – Vente en ligne de produits "zen" et relaxation
5 % de réduction - www.zazen-shop.com - 03 84 43 96 85

Destination Japon – Agence de voyage spécialisée sur le Japon
3 % de réduction sur le Japan Rail Pass - www.destinationjapon.fr - 11 rue Villedo à Paris - 01 42 96 09 32

Votre adresse mail figure actuellement dans la liste de diffusion de l'association Japon & Culture. Les adresses de cette liste ne sont pas communiquées à des tiers. Vous disposez d'un droit d'accès, de modification, de rectification et de suppression des données qui vous concernent (art. 34 de la loi Informatique et Libertés" du 6 janvier 1978). Si vous souhaitez vous désinscrire, vous pouvez le faire sur le site de l'association www.japon-culture.com/index.php?centre=inscr_newsletter ou nous en faire la demande à contact@japon-culture.com.